

總目 95 – 康樂及文化事務署

管制人員：康樂及文化事務署署長會交代本總目下的開支。

二〇一〇至一一年度預算	54.547 億元
二〇一〇至一一年的編制上限(按薪級中點估計的年薪值)相等於由二〇一〇年三月三十一日預算設有的 8 049 個非首長級職位，增至二〇一一年三月三十一日的 8 211 個，增幅為 162 個。	19.407 億元
此外，預算於二〇一〇年三月三十一日設有的 11 個首長級職位，增至二〇一一年三月三十一日的 12 個，增幅為 1 個。	
承擔額結餘	1.646 億元

管制人員報告

綱領

綱領(1)康樂及體育

這些綱領納入政策範圍 18：康樂、文化、設施及娛樂事務發牌(民政事務局局長)。

綱領(2)園藝及市容設施

綱領(3)文物及博物館

這綱領納入政策範圍 18：康樂、文化、設施及娛樂事務發牌(民政事務局局長)和政策範圍 22：屋宇、地政、規劃、文物保育、綠化及園境(發展局局長)。

綱領(4)表演藝術

這些綱領納入政策範圍 18：康樂、文化、設施及娛樂事務發牌(民政事務局局長)。

綱領(5)公共圖書館

詳情

綱領(1)：康樂及體育

	2008-09 (實際)	2009-10 (原來預算)	2009-10 (修訂)	2010-11 (預算)
財政撥款(百萬元)	2,477.8	2,654.2	2,632.9 (-0.8%)	2,603.9 (-1.1%)

(或較 2009-10 原來預算減少 1.9%)

宗旨

2 宗旨是發展和管理康體設施，並舉辦各式各樣的康樂活動，藉以在社會各個層面推廣康樂和體育運動，包括：

- 為市民提供安全而優質的康體設施；
- 加深市民認識強身健體的好處，並鼓勵社會各界人士定期運動；
- 在康樂及文化事務署的場地加強市民對水上活動的安全意識；
- 為不同年齡組別的人士，包括學生和殘疾人士，舉辦康體活動；以及
- 改善康體服務的效率和成本效益。

簡介

3 工作包括：

- 制定提供康體設施和活動的政策及策略，尤其着重健體活動及體育安全；
- 發展和管理康體設施，例如體育館、公園、花園、游泳池、憲報公布的泳灘、網球場及度假營等；
- 舉辦康體活動；
- 向體育總會及體育團體提供資助金，以供訓練運動員和舉辦康體活動；以及
- 向由 12 間非政府機構管理的 25 個度假營和海上活動中心提供資助金，以供為市民舉辦康樂活動。資助金用以協助支付有關員工開支、地租、差餉和小型修葺的運作開支。

4 在二〇〇九年，康樂及文化事務署繼續為不同年齡組別的人士舉辦各式各樣的康體活動，以期在香港建立熱愛體育運動的文化，以及推廣「普及體育」。「普及健體運動」旨在鼓勵市民定期參與體育及體能活動，以保持強健體魄。這項計劃繼續深受市民歡迎。此外，青苗體育培訓計劃亦繼續就各選定運動項目為年輕運動員提供強化訓練，藉此發掘具潛質的運動員，接受進一步培訓。學校體育推廣計劃下的 7 項

總目 95 – 康樂及文化事務署

附屬計劃(即運動教育計劃、簡易運動計劃、運動領袖計劃、外展教練計劃、聯校專項訓練計劃、運動章別獎勵計劃和運動獎勵計劃)也繼續推行，供中、小學校的學生參加。

5 年內，康樂及文化事務署採取了更主動積極和靈活的市場推廣方法，務求提高體育館的使用率。自推出康樂場地免費使用計劃後，各選定體育設施在非繁忙時段的使用率均已提高。這項計劃所提供的康樂場地，大部分是由學校租訂。康樂及文化事務署已把使用率偏低的設施改作多用途設施以提高使用率。康體通電腦預訂系統繼續為市民提供 4 個方便的預訂途徑，分別為遍布全港各康樂場地的售票櫃枱、電話、互聯網和自助售票服務站。

6 在二〇〇九年，康樂及文化事務署繼續向由 12 間非政府機構管理的 25 個度假營和海上活動中心提供資助金，並協助這些機構盡量提高其轄下設施的使用率。

7 年內，康樂及文化事務署繼續為東亞運動會(東亞運)籌備委員會提供支援，並協助該籌備委員會的執行機構 2009 東亞運動會公司推出多項宣傳二〇〇九年東亞運動會的活動，包括 200 日倒數活動，以及 100 日倒數活動及火炬接力傳遞。康樂及文化事務署亦密切監督選定為東亞運比賽場地的新工程計劃和改善工程計劃。康樂及文化事務署又負責協調跨部門的工作，在保安秩序、交通運輸、禮賓接待、住宿安排和膳食服務各方面，為東亞運提供支援，並在東亞運舉行的整段期間，支援各項賽事、典禮儀式和文娛活動的舉行。這屆東亞運已在二〇〇九年十二月圓滿舉行，市民大眾對東亞運反應良好。香港代表團在東亞運取得驕人成績，勇奪 110 面獎牌，包括 26 面金牌、31 面銀牌和 53 面銅牌。這屆東亞運刷新了 58 項大會紀錄，而其開幕典禮更史無前例地安排在海港中舉行，為出席的嘉賓、運動員和市民帶來獨特而又難忘的經驗。

8 在二〇〇九至一〇年度，康樂及文化事務署繼續負責管理體育資助計劃，使各體育總會可提高在推廣及發展本港體育運動方面的工作效率和成效。

9 由於「健體助延年」計劃在二〇〇七至〇八年度成功舉辦，該計劃的籌備委員會由二〇〇九年四月起把計劃延長 2 年，預期會為 75 780 名參加者舉辦約 3 600 項活動。康樂及文化事務署會繼續提供免費場地，以供為運動訓練員和參與的長者舉辦活動；並與有關體育總會聯繫，以制訂各項導師培訓課程；以及提供技術支援。

10 「香港市民參與體能活動模式」的調查研究已在二〇〇八年十二月完成。經參考該項調查研究的結果和建議後，有關的跟進工作計劃已予制定，並已獲體育委員會通過，以便進行宣傳工作，並鼓勵香港市民積極參與體育及其他體能活動。康樂及文化事務署會與各主要持分者合作，進一步在社區推廣「普及體育」。

11 第二屆全港運動會已在二〇〇九年五月圓滿舉行，吸引了 2 307 名來自 18 區的運動員分別參加田徑、羽毛球、籃球、乒乓球、游泳和網球 6 個體育比賽項目；而參加全港運動會的 13 項宣傳／全民參與活動的人數更超逾 160 000 人次。為籌備在二〇一一年舉行的第三屆全港運動會，當局將在二〇一〇年年初成立第三屆全港運動會籌備委員會(籌委會)。籌委會的成員會來自推動社區體育事務的各主要伙伴，包括社區體育事務委員會、18 區區議會、中國香港體育協會暨奧林匹克委員會和有關的體育總會。康樂及文化事務署會繼續為籌委會提供支援，並充當其執行部門，以便推展各項籌備工作。

12 有關康體服務的衡量服務表現準則主要有：

目標

	目標	2008 (實際)	2009 (實際)	2010 (計劃)
康體活動的參加人數	1 785 000	2 289 626	2 167 026‡	1 997 000β
學校體育推廣計劃的參加人數.....	520 000	598 038	600 617	601 000
體育總會／體育團體資助活動的 參加人數	653 000	701 783	711 108	716 000
公眾游泳池的入場人數.....	8 640 000	11 669 473	8 911 232@	8 912 000
度假營的入場人數	520 000	589 195	430 597Ω	520 000
水上活動中心的入場人數	112 000	116 026	119 255§	120 000
高爾夫球練習場的入場人數	164 000	221 154	176 607@	177 000
非政府機構營舍／海上活動中心的 入場人數¶.....	820 000	731 159	752 326Δ	764 000#
參與學校體育推廣計劃的學校 數目(%)	78	85	90	90
體育館(主場)的平均使用率(%)	73	80	79@	79
運動場的平均使用率(%)	95	97	98	98
天然草地球場的平均使用率(%)	100	100	100	100

總目 95 – 康樂及文化事務署

	目標	2008 (實際)	2009 (實際)	2010 (計劃)
人造草地球場的平均使用率(%).....	80	75	75	75
網球場的平均使用率(%).....	45	63	58@	58
‡ 二〇〇九年的參加人數與二〇〇八年的人數相比有所減少，主要由於在二〇〇八年額外舉辦了多項與北京二〇〇八年奧運會及殘疾人奧運會有關的全港活動。不過，康樂及文化事務署在二〇〇九年也舉辦了第二屆全港運動會和更多與二〇〇九年東亞運動會有關的活動，以供市民參與。				
β 二〇一〇年的參加人數預期有所減少，是由於與第二屆全港運動會和二〇〇九年東亞運動會有關的活動已經在二〇〇九年結束。不過，康樂及文化事務署會在二〇一〇年舉辦更多體育活動，以便在社區推廣「普及體育」。				
@ 二〇〇九年的入場人數／使用率有所減少，是由於在二〇〇八年一次過推行的免費使用康樂設施計劃已經結束。				
Ω 由於人類豬型流感爆發，鯉魚門公園及度假村和麥理浩夫人度假村均在二〇〇九年五月一日至七月二十六日期間關閉，以用作檢疫中心，而麥理浩夫人度假村又再由二〇〇九年七月二十七日至二〇一〇年三月三十一日期間預留作檢疫中心，以致令二〇〇九年的度假營入營人數較原先估計的 560 000 人次減少約 129 400 人次。				
§ 水上活動中心的入場人數在二〇〇九年有所增加，部分原因是由於在赤柱正灘和大美督水上活動中心分別推行了由香港滑浪風帆會與康樂及文化事務署合辦的年輕運動員培育系統計劃；其他原因則是由於進行推廣水上活動中心的設施和服務的宣傳活動後，各水上活動中心的學校預訂申請和租艇人士的數目均有所增加。				
¶ 目標「非政府機構營舍和水上活動中心的入場人數」的說明文字由二〇一〇年起修訂為「非政府機構營舍／海上活動中心的入場人數」。				
Δ 由於推行了改善措施，非政府機構營舍／海上活動中心的入營人數在二〇〇九年最後一季上升至 231 779 人次，較二〇〇八年同期的入營人數增加 27 449 人次，因而令二〇〇九年的入營人數稍高於原先估計的 731 000 人次。				
# 隨着香港中華基督教青年會烏溪沙青年新村的修復工程在二〇一〇年七月完成，以及本地精英運動員將返回香港體育學院接受訓練，預期青年新村在二〇一〇年的入營人數會增加 40 000 人次，故與二〇〇九年原先就所有非政府機構營舍／海上活動中心估計的 731 000 入營人數相比，數字是有所增加；但鑑於香港小童群益會白普理營在二〇〇九年十月至二〇一〇年六月翻新期間的最高可容住宿人數由 112 人減至 56 人，因而預計該營舍的入營人數會減少 7 000 人次。				

指標

	2008 (實際)	2009 (實際)	2010 (預算)
舉辦的康體活動.....	34 642	35 790^	36 000
為 60 歲或以上人士提供的活動.....	3 554	3 804	3 850
為殘疾人士提供的活動.....	1 098	1 114	1 150
學校體育推廣計劃.....	7 653	7 713	7 800
其他.....	22 337	23 159	23 200
受資助的體育總會／體育團體活動.....	10 156	10 384	10 630
新成立的社區體育會.....	30	30	30
康體設施			
憲報公布的泳灘.....	41	41	41
兒童遊樂場.....	680	684	696
天然及人造草地球場.....	71	72	77
曲棍球場.....	2	2	2
欖球場.....	2	2	2
硬地球場.....	233	235	238
度假營.....	4	4	4
主要公園.....	24	24	24
體育館.....	88	89	90
運動場.....	24	25	25
壁球場.....	294	290	290
大球場.....	2	2	2
游泳池場館.....	37	37	37

總目 95 – 康樂及文化事務署

	2008 (實際)	2009 (實際)	2010 (預算)
網球場	260	260	260
水上活動中心	5	5	5
草地滾球場	10	10	10
高爾夫球練習場	4	4	4
受資助的體育總會／體育團體	84	84	84
受資助的非政府機構營舍和海上活動中心 ^α	25	25	25

^α 雖然北京二〇〇八年奧運會及殘疾人奧運會已圓滿結束，但康樂及文化事務署在二〇〇九年繼續舉辦額外的康體活動，以配合第二屆全港運動會和二〇〇九年東亞運動會的舉行，並為了滿足長者和殘疾人士的需要。

^α 指標「受資助的非政府機構營舍和海上活動中心」的說明文字由二〇一〇年起修訂為「受資助的非政府機構營舍和海上活動中心」。

二〇一〇至一一年度需要特別留意的事項

13 二〇一〇至一一年度內，康樂及文化事務署將會：

- 繼續提高現有體育設施的使用率；
- 通過進一步改善電腦預訂系統，加強預訂體育設施和報名參加體育活動的途徑；
- 實施體育委員會通過的「香港市民參與體能活動模式」跟進工作計劃，以期在社區進一步推廣「普及體育」；
- 與區議會、體育總會和地區團體緊密合作，以建立熱愛體育運動的文化，並在社區層面吸引市民參與體育運動；鼓勵各區進一步發展具地區特色的地區體育設施和活動，以及為特定的體育項目設立訓練基地；
- 協助體育委員會／社區體育事務委員會和區議會在二〇一一年舉辦第三屆全港運動會；
- 加強體育總會的培育系統，以發掘和栽培更多具潛質的年輕運動員，使香港的體育得以持續發展；
- 全面檢討體育資助制度，以期簡化有關程序、加強問責性，以及改善整體工作效率和成效；
- 繼續擴展學校體育推廣計劃，並鼓勵更多學校參與，以期在二〇一〇年把學校參與率提升至超過90%；以及
- 為特別對象(包括長者和殘疾人士)舉辦更多活動。

綱領(2)：園藝及市容設施

	2008-09 (實際)	2009-10 (原來預算)	2009-10 (修訂)	2010-11 (預算)
財政撥款(百萬元)	585.4	594.2	608.4 (+2.4%)	652.7 (+7.3%)

(或較2009-10原來預算增加9.8%)

宗旨

14 宗旨是通過在公園及市容地帶種植樹木、灌木及其他植物，以及舉辦各式各樣的社區綠化活動，以加強市民愛護和保育本港大自然的意識，並推廣綠化香港運動，包括：

- 促進市民明白綠化、保育植物及保護瀕危動植物的重要；以及
- 護理公園、花園及路旁市容地帶內的植物，使其保持最佳狀態，加強美化市容的效果。

簡介

15 工作包括：

- 護理公園及市容地帶的植物和保養園林設施；
- 舉辦有關園藝及保護瀕危動植物的教育活動；
- 舉辦社區綠化活動，以提高市民的綠化意識；
- 護理路旁園景區內的樹木，使其保持最佳狀態，以美化街景；以及
- 發掘新植物品種引入本港，並研究園藝和園林設計方面的新概念及科技。

總目 95 – 康樂及文化事務署

16 在二〇〇九年，康樂及文化事務署在公園及路旁市容地帶種植了超逾 3 459 000 棵植物。康樂及文化事務署又舉辦了 429 項園藝活動、436 項動物園活動及 3 131 項綠化活動，包括園藝課程、學校導賞參觀、花展、社區植樹日、綠化義工計劃、社區園圃計劃、「一人一花」計劃及綠化校園資助計劃。

17 有關園藝及市容設施的衡量服務表現準則主要有：

目標

目標	2008 (實際)	2009 (實際)	2010 (計劃)
綠化活動的參加人數	1 200 000	1 297 193	1 290 000
學校綠化活動的參加人數	550 000	554 000	570 000
社區綠化活動的參加人數	650 000	743 193	720 000
園藝活動的參加人數	20 000	21 028	22 000
動物園活動的參加人數	20 000	21 616	21 000

指標

	2008 (實際)	2009 (實際)	2010 (預算)
提供的植物	3 427 000	3 459 000	3 459 000
提供園藝保養服務的土地面積(公頃)	1 618	1 678	1 678
推行美化計劃，包括美化路旁市容地帶、空置政府土地、斜坡及在康樂場地栽種綠屏植物‡	68	68	68
舉辦的綠化活動	2 927	3 131	3 000
舉辦的學校綠化活動	1 883	1 941	1 900
舉辦的社區綠化活動	1 044	1 190	1 100
學校綠化活動的出席率(%)	100	100	100
舉辦的園藝活動	408	429	420
舉辦的動物園活動	431	436	430

‡ 指標「推行美化計劃，包括路旁市容地帶、空置政府土地、行人天橋及斜坡」的說明文字由二〇一〇年起修訂為「推行美化計劃，包括美化路旁市容地帶、空置政府土地、斜坡及在康樂場地栽種綠屏植物」。

二〇一〇至一一年度需要特別留意的事項

18 二〇一〇至一一年度內，康樂及文化事務署將會：

- 在 18 區舉辦及加強社區園圃計劃，藉以在鄰舍層面鼓勵社區參與綠化活動；
- 擴展現時的綠化義工計劃，以加強社區參與及推動更多市民加入監察樹木的行列；
- 在各公園種植開花植物以美化園景；
- 加強空置政府土地的綠化工作；
- 通過舉辦社區植樹日，鼓勵市民參與區內的綠化活動；以及
- 通過「一人一花」計劃及綠化校園資助計劃，鼓勵學校參與學校綠化活動。

綱領(3)：文物及博物館

	2008-09 (實際)	2009-10 (原來預算)	2009-10 (修訂)	2010-11 (預算)
財政撥款(百萬元)	519.2	601.5	586.2 (-2.5%)	599.0 (+2.2%)

(或較 2009-10 原來預算減少 0.4%)

宗旨

19 宗旨是保存文物和提供文物、藝術、科學及歷史範疇的優質博物館服務，包括：

- 推廣香港的文化、藝術和文物，令市民大眾的文化生活更豐盛；
- 在博物館提供種類均衡的節目，以加強公眾欣賞藝術與文化的興趣及對本地歷史和文物的認識；以及
- 履行博物館在蒐集、保存、記錄、研究和展覽藝術品、電影及歷史資料方面的基本職能。

簡介

20 工作包括：

- 管理藝術、科學和歷史等範疇的公共博物館、文物中心、香港電影資料館及香港視覺藝術中心；
- 籌辦各項專題展覽、教育活動及推廣活動；
- 與藝術界合作，開展和籌辦公眾藝術計劃；
- 制定和實施保護藏品的計劃；
- 把有關博物館藏品的資料和檔案記錄電腦化，以方便市民查閱；
- 進行考古調查及發掘工作；
- 在適當情況下，宣布建築物／構築物為古蹟和保育歷史建築物／構築物；以及
- 向古物諮詢委員會提供秘書及行政支援服務。該委員會負責就保存本港文物的事宜向政府提供意見。

21 為慶祝中華人民共和國成立六十周年，康樂及文化事務署於二〇〇九年在轄下各間博物館舉辦了多個特別展覽／節目。香港藝術館舉辦了「繁華都市－遼寧省博物館藏畫展」，而香港歷史博物館則舉辦了「摩登都會：滬港社會風貌」和「百年中國」兩個展覽，其中「百年中國」展覽展出了約 165 組來自北京和香港的展品。年內，香港科學館與中國衛星海上測控部合作，舉辦了多項與「遠望六號」國家航天測量船訪港相關的活動，另外並舉辦「神州生態－中國野生動植物標本展」。香港文化博物館又舉辦了「大師的風采」專題節目展覽，展示不同領域的大師的作品和成就，當中包括與倫敦的英國國立維多利亞阿伯特博物院合辦的大型展覽「黃金時裳：巴黎與倫敦 1947 至 1957 年」，以及亦為慶祝粵劇於二〇〇九年九月成功列入聯合國教育、科學及文化組織《人類非物質文化遺產代表作名錄》而舉辦的「梨園生輝－唐滌生與任劍輝」展覽。年內，得到已故藝人沈殿霞的家人慷慨捐贈其演藝物品，香港文化博物館特別舉辦了「我們的開心果沈殿霞」展覽。

22 古物古蹟辦事處與聯合國教育、科學及文化組織駐曼谷辦事處、香港大學建築文物保護課程及文物保育專員辦事處合作，於二〇〇九年十一月至二〇一〇年二月期間舉辦「風采再現－聯合國教科文組織亞太區文物古蹟保護獎香港得獎項目」展覽，以介紹香港在這個獎項中的得獎項目。古物古蹟辦事處並於二〇〇九年十一月與建築文物保護課程及文物保育專員辦事處合辦「活化城市歷史建築及地點：三個城市的私營機構經驗」研討會。二〇〇九年，香港電影資料館在電影蒐集方面繼續有豐盛的收穫，蒐集到逾 800 部香港電影及 96 000 項與電影有關的資料。

23 有關文物及博物館服務的衡量服務表現準則主要有：

目標

	目標	2008 (實際)	2009 (實際)	2010 (計劃)
文物				
獲宣布為古蹟的建築物／構築物的累積總數.....	97‡	86	94	97
為歷史建築物／構築物進行並已完成的修復、修葺和維修工程項目#.....	33§	28§	33§	34
公眾教育及宣傳活動(研討會／會議／工作坊／文物導賞團)的參加人數α.....	36 000	46 919φ	42 233β	42 500
博物館				
博物館的入場人數.....	4 800 000	4 753 620	4 558 304δ	4 560 000
館內教育及推廣活動(講座／示範／研討會／工作坊／電影及視聽節目／表演／導賞團)的參加人數.....	1 055 000	1 021 775	838 470ψ	1 037 000

‡ 二〇一〇年的目標由 88 修訂為 97。

目標「為歷史建築物／構築物進行的修復、修葺和維修工程項目」的說明文字由二〇一〇年起修訂為「為歷史建築物／構築物進行並已完成的修復、修葺和維修工程項目」。

§ 數字已於工程項目重新分類後作出調整，以便更清楚反映為歷史建築物／構築物進行的修復、修葺和維修工程的性質。

α 目標「教育及公眾活動的參加人數(研討會／會議／工作坊／文物導賞團)」的說明文字由二〇一〇年起修訂為「公眾教育及宣傳活動(研討會／會議／工作坊／文物導賞團)的參加人數」。

- δ 入場人數有所減少，主要由於為慶祝北京二〇〇八年奧運會及殘疾人奧運會，康樂及文化事務署在二〇〇八年舉行了多個大型展覽，與這年相比，於二〇〇九年舉行的大型展覽數目較少。此外，入場人數減少，也是由於香港太空館天象廳於二〇〇八年十一月十七日至二〇〇九年六月三十日期間進行翻新工程而關閉。
- Ψ 參加人數有所減少，是由於天象廳於二〇〇八年十一月十七日至二〇〇九年六月三十日期間因進行翻新工程而關閉，以及博物館提供更多網上博物館服務，包括網上教學資源，令公眾對博物館的館內活動需求下降。此外，參加人數減少，也是由於人類豬型流感爆發，以致部分原定舉行的活動和導賞團取消。

指標

	2008 (實際)	2009 (實際)	2010 (預算)
文物			
公眾教育及宣傳活動(研討會／會議／工作坊／ 文物導賞團) ^θ	769 ^φ	973 ^β	980
可於互聯網查閱的文物	1 000	1 111	1 200
文物中心	2	2	2
刊物	14	14	14
博物館			
展覽	140 ^Ω	134	134
館內教育及推廣活動(講座／示範／研討會／ 工作坊／電影及視聽節目／表演／導賞團) ..	25 221 ^Ω	20 986 [@]	22 391
外展教育及公眾活動	359	461 [¶]	399
到博物館參觀的學校團體	8 805 ^Ω	6 863 ^Δ	7 835
博物館藏品(包括電影資料館藏品)	1 115 283	1 224 127 [^]	1 228 239
可於互聯網查閱的藏品	334 234	346 914	354 709
博物館／資料館	15	15	15
刊物	108	107	103

^φ 這數字包括於二〇〇八年年底與元朗區議會合辦的文物導賞團，這些導賞團屬一次過的特別計劃，目的是促進區內的旅遊業。

^β 包括於二〇〇九年與文物保育專員辦事處合辦的活動。

^θ 指標「教育及公眾活動(研討會／會議／工作坊／文物導賞團)」的說明文字由二〇一〇年起修訂為「公眾教育及宣傳活動(研討會／會議／工作坊／文物導賞團)」。

^Ω 二〇〇八年舉行的展覽、教育活動和學校參觀活動較平常為多，是由於為北京二〇〇八年奧運會及殘疾人奧運會而特別舉辦了額外的展覽／活動。

[@] 數字有所減少，是由於人類豬型流感爆發，以致部分原定舉行的館內教育及推廣活動取消。

[¶] 數字有所增加，是由於舉辦了大量「學校文化日」活動，向學校介紹香港藝術館新製作的小型巡迴展覽和教材套。

^Δ 數字有所減少，主要由於人類豬型流感爆發，以致部分原定到博物館參觀的學校團體取消預約。

[^] 數字有所增加，是由於邵氏兄弟(香港)有限公司向香港電影資料館捐贈了一大批為數達 6 萬項的資料。

二〇一〇至一一年度需要特別留意的事項

24 二〇一〇至一一年度內，康樂及文化事務署將會：

- 在二〇一〇年把九龍公園內香港文物探知館的常設展覽開放給公眾參觀；
- 在香港科學館開設新展覽廊「賽馬會環保廊」；
- 為香港太空館設計新展品，並為翻新其展覽廳進行環境裝飾；
- 在二〇一〇年年底就「香港藝術：開放·對話」系列 II 的展覽展開徵求計劃書的工作，以及舉辦一項以現代水墨藝術為主題的國際展覽，以擴展由客席策展人策劃展覽的安排；
- 舉辦展覽，向慷慨捐贈珍貴畫作的畫壇大師吳冠中致意；
- 分別在上海美術館和上海當代藝術館舉行「傳承與創造－水墨力量」及「傳承與創造－藝術對藝術」兩個大型展覽，作為香港參與中國二〇一〇上海世博會的重點文化節目；以及
- 推出實習生計劃，提供有關藝術教育和博物館管理方面的培訓，以進一步加強文化軟件。

總目 95 – 康樂及文化事務署

綱領(4)：表演藝術

	2008-09 (實際)	2009-10 (原來預算)	2009-10 (修訂)	2010-11 (預算)
財政撥款(百萬元)	797.3	822.9	825.8 (+0.4%)	839.6 (+1.7%)

(或較2009-10原來
預算增加2.0%)

宗旨

- 25 宗旨是通過提供設施和舉辦節目，推廣表演與電影藝術，包括：
- 維持文娛中心高水平的服務，以滿足藝術界和公眾的需求；
 - 舉辦文化和娛樂節目，以推動表演與電影藝術的發展；以及
 - 在學校和社區舉辦觀眾拓展活動，以培養市民欣賞表演藝術的興趣。

簡介

- 26 工作包括：
- 管理文娛中心；
 - 舉辦和推廣文化、娛樂及電影節目；
 - 在學校和社區推廣藝術；
 - 策劃新的文化服務和設施；
 - 通過發放資助金，支持香港藝術節協會舉辦的活動；
 - 通過舉辦節目、提供贊助和「場地伙伴計劃」，支持本地演藝團體和藝人舉辦的活動；以及
 - 管理音樂事務處。

27 在文化節目方面，康樂及文化事務署於二〇〇九年繼續舉辦各式各樣的本地和海外文娛節目。為慶祝中華人民共和國成立六十周年，康樂及文化事務署舉辦了「粵港澳紅伶齊唱賀國慶」粵曲演唱會，匯聚粵港澳三地粵劇老倌齊賀國慶，並特別邀得著名粵劇泰斗林家聲先生參與演唱。欣逢香港文化中心成立二十周年和葵青劇院成立十周年，康樂及文化事務署舉辦了連串慶祝節目，包括由蜚聲國際的大提琴演奏家馬友友、結他大師約翰·威廉士、小提琴家甘祈頓與波羅的室樂團等獻上的音樂會，以及韓國國立舞蹈團的精彩表演。香港文化中心成立二十周年的慶祝活動還有由本地藝人呈獻的大型演藝節目，包括由香港歌劇院製作的莫扎特不朽名作《魔笛》，以及由郭嘉特、羅乃新、劉綺華與譚家傑演出的「琴琴聲賀生辰—四鋼琴音樂會」。康樂及文化事務署又在其他表演場地(包括南蓮園池、香港兆基創意書院、賽馬會創意藝術中心等新表演場地)舉辦各種專題系列，以支持本地藝人和中小型藝團，當中包括「音樂顯才華」系列、「舞蹈新鮮人」系列、「多媒體無限」系列、「劇場裏的臥虎與藏龍」、「新蕊粵劇場」演出系列等。為支持二〇〇九年東亞運動會這項體育盛事，康樂及文化事務署舉辦了一系列具不同文化和民族特色的節目，由參與運動會的國家／地區的藝人合力演出，當中包括在戶外舉行的「東亞文化薈萃」嘉年華、日本鬼太鼓座的《鬼魂一打》、台灣優人神鼓的《聽海之心》、現代歌劇《詩人李白》和本地劇場系列「形·體·澎湃」。康樂及文化事務署還舉辦了「粵劇日」和「舞蹈日」等大型免費活動，讓普羅大眾有更多機會在地區層面接觸表演藝術。此外，康樂及文化事務署於二〇〇九年舉辦了兩個大型藝術節。夏季舉行的「國際綜藝合家歡」以兒童、青少年和一家大小為對象；而秋季舉行的「絲綢之路藝術節」則展現古絲路的藝術文化精粹。為加強在觀眾拓展和藝術教育方面的工作，康樂及文化事務署於二〇〇九年擴大並加強「社區文化大使計劃」、「社區粵劇巡禮」、「學校文化日計劃」及「學校藝術培訓計劃」等各項觀眾拓展計劃。為配合新高中課程「藝術發展」學習經歷的推行，「高中生藝術新體驗計劃」在試行兩年後，於二〇〇九至一〇學年正式推行，提供多個特別為高中學生而設的節目。其他在二〇〇九年推出的新計劃還包括：讓學生在學校所屬社區內為居民表演；在「學校藝術培訓計劃」下提供粵劇培訓計劃；以及舉辦特別為學生而設的「戲棚粵劇齊齊賞」試驗計劃，讓學生欣賞粵劇表演和參與互動／教育活動。為進一步加強場地設施的藝術形象和擴大觀眾層面，康樂及文化事務署於二〇〇九年四月全面推行「場地伙伴計劃」。在這項計劃下，20個場地伙伴(包括以個別、合作和聯盟形式參與的藝團)在11個演藝場地舉行各種不同藝術形式的演藝活動。

- 28 有關表演藝術服務的衡量服務表現準則主要有：

目標

	目標	2008 (實際)	2009 (實際)	2010 (計劃)
文娛中心演奏廳／表演場的平均 使用率(%)	88	93	94	94
本地文化節目的觀眾人數	220 000	268 081	330 942 [^]	314 600 ^φ

總目 95 – 康樂及文化事務署

	目標	2008 (實際)	2009 (實際)	2010 (計劃)
訪港文化節目的觀眾人數	168 000	158 788	127 998 ^α	109 000^φ
地區娛樂節目的觀眾人數	145 000	109 615	122 262 [#]	125 000
全港／區域性嘉年華會和戶外節目的觀眾人數	700 000	790 462 [¶]	892 094 ^μ	700 000^μ
觀眾拓展活動的參與人數	1 000 000	977 020	1 203 408 ^φ	962 000^β
電影節目的觀眾人數	60 000	75 832	91 528 ^λ	82 000
音樂訓練課程／音樂事務處節目的參與人數	8 000	8 009	8 266	8 200

二〇〇九年的觀眾人數較正常為少，是由於多個夏季戶外節目在舉行時天氣炎熱，影響了觀眾的入場意欲。

¶ 二〇〇八年的數字包括香港奧運文化廣場特備節目的觀眾人數。該等節目為支持北京二〇〇八年奧運會及殘疾人奧運會而舉行。

β 參與人數預期會有所下跌，是由於觀眾拓展活動的節目計劃已予修訂，改為舉辦更多小型／以社區為本的節目。

指標

	2008 (實際)	2009 (實際)	2010 (預算)
本地文化節目	689	840 [^]	897^φ
訪港文化節目	219	150 ^α	162^φ
地區娛樂節目	591	609 [§]	610
全港／區域性嘉年華會和戶外節目	26	31 ^μ	27
觀眾拓展活動	2 707	2 935 ^φ	2 710
電影節目	556	681 ^λ	640
音樂訓練課程／音樂事務處節目	1 068	1 095	1 080
城市電腦售票網發出的門票	3 603 512	4 020 674 ^Δ	4 100 000
文娛中心	15	15	15

[^] 二〇〇九年和二〇一〇年的觀眾人數高於目標以及節目數目有所增加，是由於在「場地伙伴計劃」下，場地伙伴獲提供贊助以製作更多節目，以及有更多本地節目於康樂及文化事務署轄下和非轄下場地舉行，以支持本地藝人和藝團。

^φ 預期二〇一〇年的觀眾人數會下跌，但節目數目卻有所增加，是由於康樂及文化事務署在二〇〇九年為慶祝二〇〇九年東亞運動會和香港文化中心成立二十周年而舉行的文化活動為大型的表演節目，但在二〇一〇年則計劃舉行較多規模較小的表演節目，以期在社區拓展年輕一代的觀眾。

^α 數字下跌，是由於康樂及文化事務署的節目編排策略有所調整，把更多資源撥作舉辦本地節目之用，以促進本地藝人和藝團的發展。

^μ 二〇〇九年的數字有所增加，是由於中秋綵燈會舉行期間天氣良好，入場觀眾人數極多，以及康樂及文化事務署為慶祝中華人民共和國成立六十周年而舉辦了較多社區節目。二〇一〇年的觀眾人數則預期會回復到正常的水平。

^φ 數字有所增加，是由於場地伙伴在二〇〇九年舉辦較多觀眾拓展活動，另外在「絲綢之路藝術節」舉行期間，也舉辦了不少觀眾拓展活動。

^λ 數字有所增加，是由於在二〇〇九年《林黛電影回顧》和《孔夫子》等節目大受歡迎而加場放映。

[§] 二〇〇九年的數字有所增加，是由於二〇〇八年颱風襲港的次數較為頻密，以致該年多個節目取消。

^Δ 數字有所增加，是由於伊利沙伯體育館和香港體育館在二〇〇八年完成大型翻新工程後重開。

二〇一〇至一一年度需要特別留意的事項

29 二〇一〇至一一年度內，康樂及文化事務署將會：

- 繼續支援年輕藝術新秀及中小型演藝團體，向他們提供更多在康樂及文化事務署轄下和非轄下演藝場地演出的機會，藉以促進本地藝人的培育和發展，同時紓緩社會對康樂及文化事務署轄下場地的殷切需求；
- 研究把孫中山紀念館和茶具文物館等歷史地點用作新增的表演場地，以活化香港的文化遺產；

總目 95 – 康樂及文化事務署

- 在二〇一〇年五月至十月中國二〇一〇上海世博會舉行期間，舉辦 18 項共 47 場演藝節目，以展示本地藝人的豐富創意和多方面的演藝才華；以及
- 加強藝術人員培訓計劃和社區觀眾拓展及藝術教育活動，以發展香港的文化軟件。

綱領(5)：公共圖書館

	2008-09 (實際)	2009-10 (原來預算)	2009-10 (修訂)	2010-11 (預算)
財政撥款(百萬元)	717.8	753.3	755.0 (+0.2%)	759.5 (+0.6%)

(或較 2009-10 原來
預算增加 0.8%)

宗旨

30 宗旨是提供、管理和發展圖書館服務，以滿足市民對知識、終身學習、資訊、研究和消閒的需求，並為不同年齡人士舉辦圖書館推廣活動，以及推廣閱讀風氣和文學藝術，包括：

- 加強圖書館在提供資訊服務和提倡終身學習方面的功能；
- 積極應用資訊科技，以提供更具效率和成效的圖書館服務；
- 增添圖書館館藏，務求提供種類均衡的圖書館資料予市民免費使用；
- 與本地和海外的圖書館、文化機構和圖書館專業組織發展並保持緊密聯繫，以促進圖書館之間的合作和資訊交流；以及
- 推廣閱讀風氣，促進文學發展和文學欣賞。

簡介

31 工作包括：

- 提供優質圖書館服務，以滿足市民對資訊的需求，並支援終身學習和持續教育；
- 策劃並擴展圖書館設施；
- 管理公共圖書館和書刊註冊組；
- 推廣圖書館服務和文學藝術；以及
- 舉辦圖書館推廣活動，藉以鼓勵市民養成良好的閱讀習慣。

32 在二〇〇九年，香港中央圖書館繼續舉辦各式各樣的大型文化節目，其中主要講座系列包括「2009『育醫造才：探索醫學世界』公開講座系列」、「生死教育講座系列：『心靈的寧定』」、「2009『廿一世紀新視野』講座系列：傑出青年伴你同行逆境人生路」、「2009『傑出領袖對話』系列」、「中華貨殖論壇 2008-09」和「2009 亞洲研究專題講座系列」，而文化交流活動則有「德國當代圖畫書插畫展」。

33 各固定圖書館合共安裝了 82 台全新的互聯網資訊站，供市民使用。至於圖書館電腦系統更換工程和多媒體資訊系統主要提升計劃則正進行招標。

34 為提倡閱讀風氣和培養市民欣賞文學藝術的興趣，公共圖書館積極舉辦多元化的全港推廣活動，包括「閱讀繽紛月」大型活動、「與作家會面」系列、「香港公共圖書館青少年讀書會與家庭讀書會」和「香港書獎」。此外，又舉辦了第十屆香港中文文學雙年獎，以表揚文學作家的傑出成就，鼓勵普羅大眾創作和欣賞文學。

35 年內，公共圖書館還舉辦了多項配合二〇〇九年東亞運動會和中華人民共和國成立六十周年的活動，包括「2009 年度『4·23 世界閱讀日創作比賽』—今日中國」、「『中華人民共和國成立六十周年』公開講座系列：今日中國」、「香港 2009 東亞運動會」巡迴展覽和「投入東亞運 2009」巡迴書籍展覽。

36 設於沙田公共圖書館的「運動與健體」專題特藏已由最初的 14 000 項基本館藏增至目前的 18 000 項。公共圖書館網站特別建立了專題網頁，提供方便易用的一站式資訊服務，讓公眾除了可查詢公共圖書館有關運動與健體的館藏資料外，還可得知國際和本地體壇最新資訊。為了進一步推廣該特藏，香港公共圖書館與中國香港體育協會暨奧林匹克委員會、香港學界體育聯會及其他支援組織合辦了「2009 奧林匹克作文比賽(香港區)」。

此外，香港公共圖書館又與教育局合作舉辦讀者教育工作坊，向教師介紹該特藏，以支援新高中課程。年內，各主要和分區圖書館亦不時舉辦有關運動與健體的專題講座。

37 延長開放時間的安排已付諸實施，並卓有成效，令公共圖書館得以提供更方便的服務，切合更廣大讀者羣的需要。根據延長開放時間的安排，由二〇〇九年四月一日起，33 間主要和分區公共圖書館的每周開放時數由原來的 61 小時(市區)和 62 小時(新界區)一律增至 71 小時，而各別的開放時間亦予以統一，每周 7 天為市民服務。在新安排下，市區的主要和分區圖書館每周 6 天延長上午和夜間的開放時間；新界區的主要和分區圖書館則在星期六延長開放時間，並取消每周休館日。

總目 95 – 康樂及文化事務署

38 鑑於社會對口述歷史日益重視，當局於二〇〇九年十月在香港中央圖書館開展了香港口述歷史庫藏計劃。該項計劃邀得本地 9 所大專院校擔任創始伙伴，支持推行工作。

39 圖書館服務備受市民歡迎，外借的圖書館資料多達 61 662 386 項。

40 有關圖書館服務的衡量服務表現準則主要有：

目標

	目標	2008 (實際)	2009 (實際)	2010 (計劃)
外借圖書館資料	61 000 000	59 377 357	61 662 386 Δ	63 000 000
登記讀者	3 850 000 $^{\wedge}$	3 672 731	3 788 783	3 850 000
推廣活動的參加人數	17 700 000	17 948 525 Ω	19 023 168 Ω	17 700 000

Δ 外借圖書館資料數目有所增加，是由於 33 間主要和分區圖書館自二〇〇九年四月起延長了開放時間，而社區圖書館整批外借圖書館資料的數量年內也有增加。

$^{\wedge}$ 二〇一〇年起，目標將由 3 770 000 修訂為 3 850 000，以顧及預計的人口增長。

Ω 二〇〇九年的參加人數特別多，是由於額外舉辦了多項活動以配合二〇〇九年東亞運動會和中華人民共和國成立六十周年。二〇〇八年的參加人數有所增加，則是由於舉辦了額外的活動以配合北京二〇〇八年奧運會和殘疾人奧運會。

指標

	2008 (實際)	2009 (實際)	2010 (預算)
現有書籍和多媒體資料	12 340 400	12 476 640	12 680 000
按人均計算的圖書館館藏	1.77#	1.78#	1.79#
登記讀者人數佔人口的百分率(%)	52.58#	54.06#	54.27#
按人均計算的外借圖書館資料	8.50#	8.80#	8.88#
按每名登記讀者計算的外借圖書館資料	16.17	16.27	16.36
處理的查詢	4 014 390	3 959 503	4 000 000
按人均計算的查詢	0.57#	0.56#	0.56#
推廣活動	19 555@	19 770@	18 900
固定圖書館	66	66	66
流動圖書館	10	10	10

根據政府統計處公布的二〇〇八年年中人口、二〇〇九年年中人口和《香港人口推算：2007-2036》的臨時數字計算。二〇〇八年、二〇〇九年和二〇一〇年的推算人口分別是 6 985 200、7 008 300 和 7 094 000。

@ 二〇〇八年和二〇〇九年舉辦了更多活動，以配合北京二〇〇八年奧運會和殘疾人奧運會、二〇〇九年東亞運動會，以及中華人民共和國成立六十周年。

二〇一〇至一一年度需要特別留意的事項

41 二〇一〇至一一年度內，康樂及文化事務署將會：

- 舉辦第八屆香港文學節；
- 密切監察更換圖書館電腦系統計劃；
- 密切監察多媒體資訊系統主要提升計劃；
- 安排重置後的東涌公共圖書館和蝴蝶邨公共圖書館投入服務；以及
- 在小西灣開設 1 間小型圖書館。

總目 95 – 康樂及文化事務署

財政撥款分析

	2008-09 (實際) (百萬元)	2009-10 (原來預算) (百萬元)	2009-10 (修訂) (百萬元)	2010-11 (預算) (百萬元)
綱領				
(1) 康樂及體育.....	2,477.8	2,654.2	2,632.9	2,603.9
(2) 園藝及市容設施.....	585.4	594.2	608.4	652.7
(3) 文物及博物館.....	519.2	601.5	586.2	599.0
(4) 表演藝術.....	797.3	822.9	825.8	839.6
(5) 公共圖書館.....	717.8	753.3	755.0	759.5
	5,097.5	5,426.1	5,408.3 (-0.3%)	5,454.7 (+0.9%)

(或較2009-10原來
預算增加0.5%)

財政撥款及人手編制分析

綱領(1)

二〇一〇至一一年度的撥款較二〇〇九至一〇年度的修訂預算減少 2,900 萬元(1.1%)，主要由於用以籌辦二〇〇九年東亞運動會的有時限撥款時效已過，以及應付非經營帳目項目和非經常開支項目的現金流量需求減少。部分減省的開支，因增加撥予推廣和發展體育運動的資助金、淨增加 136 個職位和填補空缺而抵銷。

綱領(2)

二〇一〇至一一年度的撥款較二〇〇九至一〇年度的修訂預算增加 4,430 萬元(7.3%)，主要由於有需要增加撥款，用以管理樹木、淨增加 20 個職位、填補空缺，以及應付有所增加的非經營帳目項目和非經常開支項目現金流量需求。

綱領(3)

二〇一〇至一一年度的撥款較二〇〇九至一〇年度的修訂預算增加 1,280 萬元(2.2%)，主要由於有需要增加撥款，用以加強香港的文化軟件以充分實現西九文化區計劃的願景和目標、淨增加 7 個職位和填補空缺。部分增加的開支，因用以籌辦中華人民共和國成立六十周年慶祝活動和進行香港文物探知館裝置工程的有時限撥款時效已過而得以抵銷。

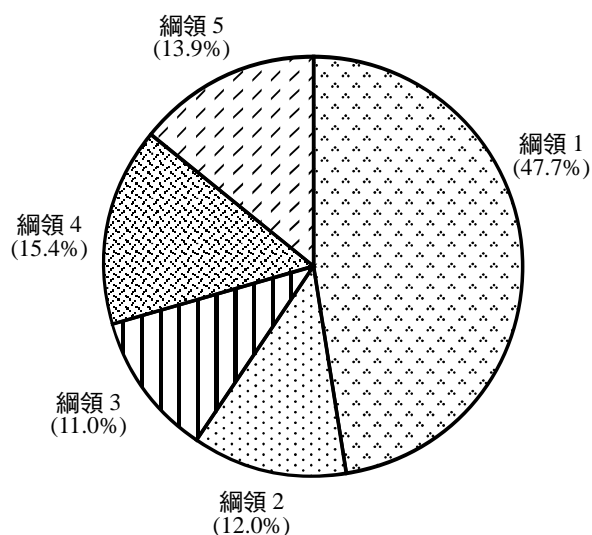
綱領(4)

二〇一〇至一一年度的撥款較二〇〇九至一〇年度的修訂預算增加 1,380 萬元(1.7%)，主要由於有需要增加撥款，用以加強香港的文化軟件以充分實現西九文化區計劃的願景和目標，包括增加撥予香港藝術節的資助金以豐富節目內容。部分增加的開支，因用以籌辦二〇〇九年東亞運動會的文化節目和中華人民共和國成立六十周年慶祝活動的有時限撥款時效已過而得以抵銷。

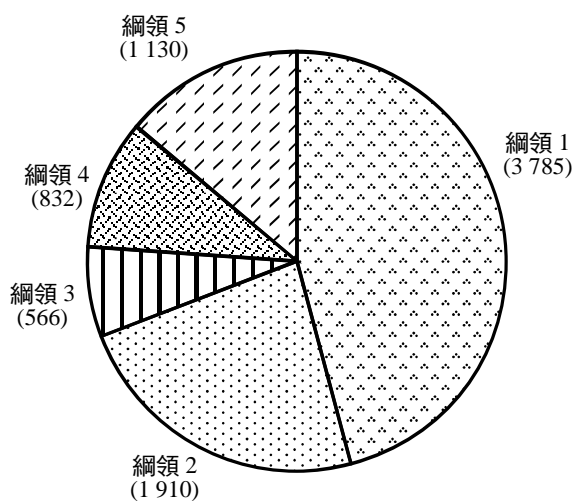
綱領(5)

二〇一〇至一一年度的撥款較二〇〇九至一〇年度的修訂預算增加 450 萬元(0.6%)，主要由於有需要增加撥款，用以填補空缺。部分增加的開支，因用以採購設備與僱用服務的撥款和應付非經營帳目項目的現金流量需求均有所減少而得以抵銷。

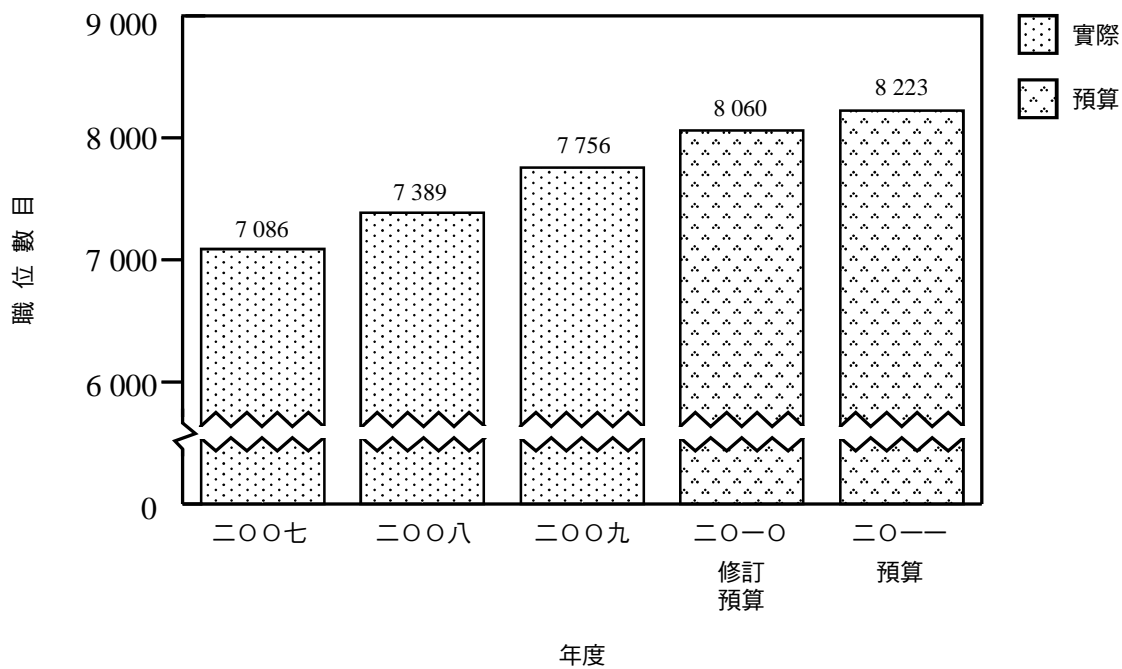
各綱領的撥款分配情況
(二〇一〇至一一年度)



各綱領的員工人數
(截至二〇一一年三月三十一日止)



編制的變動
(截至三月三十一日止)



總目 95 – 康樂及文化事務署

分目 (編號)	2008-09 實際開支	2009-10 核准預算	2009-10 修訂預算	2010-11 預算	
	\$'000	\$'000	\$'000	\$'000	
經營帳目					
經常開支					
000	運作開支.....	4,963,263	5,214,441	5,201,708	5,292,321
	經常開支總額.....	4,963,263	5,214,441	5,201,708	5,292,321
非經常開支					
700	一般非經常開支	41,124	58,700	70,674	27,011
	非經常開支總額	41,124	58,700	70,674	27,011
	經營帳目總額.....	5,004,387	5,273,141	5,272,382	5,319,332
非經營帳目					
機器、設備及工程					
600	工程	1,791	14,025	8,702	26,288
603	機器、車輛及設備.....	23,787	57,804	49,309	23,559
653	歷史建築物修復工程(整體 撥款)	3,123	7,200	4,500	10,100
661	小型機器、車輛及設備(整體 撥款)	61,192	70,000	70,000	71,568
694	考古發掘工程(整體撥款).....	547	960	900	800
	機器、設備及工程開支 總額	90,440	149,989	133,411	132,315
資助金					
863	非政府機構營舍(整體撥款)	2,625	3,000	2,500	3,018
	資助金總額	2,625	3,000	2,500	3,018
	非經營帳目總額	93,065	152,989	135,911	135,333
	開支總額	5,097,452	5,426,130	5,408,293	5,454,665

總目 95 – 康樂及文化事務署

按分目列出的開支詳情

在二〇一〇至一一年度，康樂及文化事務署所需的薪金和開支預算為 5,454,665,000 元，較二〇〇九至一〇年度的修訂預算增加 46,372,000 元，而較二〇〇八至〇九年度的實際開支增加 357,213,000 元。

經營帳目

經常開支

2 在分目 000 運作開支項下的撥款 5,292,321,000 元，用以支付康樂及文化事務署的薪金、津貼及其他運作開支。

3 截至二〇一〇年三月三十一日止，康樂及文化事務署的人手編制有 8 060 個常額職位。預期在二〇一〇至一一年度會淨增加 163 個職位。在某些限制下，管制人員可按獲授權力，在二〇一〇至一一年度開設或刪減非首長級職位，但所有該類職位的按薪級中點估計的年薪值不能超過 1,940,749,000 元。

4 在分目 000 運作開支項下的財政撥款分析如下：

	2008-09 (實際) (\$'000)	2009-10 (原來預算) (\$'000)	2009-10 (修訂預算) (\$'000)	2010-11 (預算) (\$'000)
個人薪酬				
－ 薪金	1,818,139	1,983,470	1,893,575	1,976,776
－ 津貼	38,571	42,112	44,724	45,140
－ 工作相關津貼	26,291	25,886	27,227	27,988
與員工有關連的開支				
－ 強制性公積金供款	6,246	11,246	10,582	12,849
－ 公務員公積金供款	1,819	2,167	2,351	2,500
部門開支				
－ 一般部門開支	2,525,849	2,541,814	2,623,452	2,620,226
其他費用				
－ 宣傳工作	44,025	35,365	51,318	38,333
－ 文化節目、娛樂節目、活動 及展覽	145,599	158,510	152,122	149,014
－ 康樂及體育活動、節目、 運動及展覽	23,155	72,180	47,595	36,186
－ 圖書館物料及多媒體服務	86,900	83,295	85,995	83,295
－ 文物及博物館展覽	36,952	51,477	50,464	52,510
資助金				
－ 康樂及文化活動資助金	179,926	175,228	180,612	215,813
－ 香港拯溺總會	541	541	541	541
－ 香港考古學會	28	150	150	150
－ 給予非政府機構營舍的 資助金	29,222	31,000	31,000	31,000
	4,963,263	5,214,441	5,201,708	5,292,321

非經營帳目

機器、設備及工程

5 在分目 653 歷史建築物修復工程(整體撥款)項下的撥款 10,100,000 元，用以應公眾要求修復歷史建築物、遺址或構築物。如某歷史項目已根據《古物古蹟條例》第 3(1)條宣布為古蹟，或在特殊情況下當局認為值得宣布為古蹟，可撥用古蹟修復工程的撥款。該項目的業權可由私人或政府擁有(作政府用途的建築物除外)。此外，撥款亦可用以修復經古物諮詢委員會評為一級、二級或三級歷史建築的私人樓宇。每項工程的開支上限為 1,000,000 元。撥款較二〇〇九至一〇年度的修訂預算增加 5,600,000 元 (124.4%)，主要由於預計修復工程的需求會有所增加。

總目 95 – 康樂及文化事務署

6 在分目 694 考古發掘工程(整體撥款)項下的撥款 800,000 元，用以進行各類小型發展項目所引起的發掘工程。撥款較二〇〇九至一〇年度的修訂預算減少 100,000 元(11.1%)，主要由於將進行的考古工程規模較小。

資助金

7 在分目 863 非政府機構營舍(整體撥款)項下的撥款 3,018,000 元，用以協助受資助營舍／中心進行大規模修葺、保養和改善工程，每項工程的費用為 50,000 元以上但最多不超過 2,000,000 元。撥款較二〇〇九至一〇年度的修訂預算增加 518,000 元(20.7%)，主要由於受資助營舍／中心進行翻新工程的需求有所增加。

總目 95 – 康樂及文化事務署

		承擔額			
分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至	2009-10	結餘
			31.3.2009止 的累積開支	修訂預算開支	
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
經營帳目					
700	一般非經常開支				
010	與內地文物機構合作處理文物 和進行研究	1,000	474	50	476
880	在康樂及文化場地加強清潔和 消毒服務及宣傳人類豬型流 感的預防措施	39,100	—	12,239	26,861
		40,100	474	12,289	27,337
非經營帳目					
600	工程				
018	大夫第修復工程	5,280	3,787	400	1,093
020	沙田曾大屋修復工程	9,450	342	—	9,108
021	梁氏宗祠修復工程	3,542	1,424	100	2,018
025	東閣圍修復工程	4,970	146	—	4,824
027	龍躍頭天后廟修復工程	2,900	1,470	300	1,130
029	修葺屏山鄧氏宗祠	3,100	1,678	30	1,392
040	為松嶺鄧公祠進行粉飾和屋頂 修葺工程	1,820	1,280	400	140
046	雷生春大樓修復工程	9,150	2,238	40	6,872
049	達德公所修復工程	9,800	355	100	9,345
261	元朗錦田力榮堂書室修復 工程	2,530	1,552	—	978
269	碗窰考古遺址緊急保護工程	9,900	3,240	240	6,420
276	銅鑼灣天后廟修復工程	2,500	2,344	60	96
277	上水金錢村味峰侯公祠修復 工程	4,100	3,049	—	1,051
462	仁敦岡書室修復工程	6,980	35	300	6,645
463	植桂書室修復工程	5,500	801	2,850	1,849
507	屯門紅樓修復工程	4,500	—	—	4,500
514	敬羅家塾修復工程	5,700	5,172	300	228
810	屏山文物徑觀廷書室和清暑軒 大型修葺工程	4,160	—	—	4,160
812	屯門陶氏宗祠修復工程	6,000	117	—	5,883
813	沙頭角葉定仕故居修復工程	7,670	68	200	7,402
814	瑪利諾修院學校(小學部)大型 修葺工程	4,400	—	1,900	2,500

總目 95 – 康樂及文化事務署

		承擔額 – 續			
分目	項目	核准	截至	2009-10	結餘
(編號)	(編號) 涵蓋的範圍	承擔額	31.3.2009止 的累積開支	修訂預算開支	
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
非經營帳目 – 續					
600	工程 – 續				
830	中環聖約翰座堂大型修葺及改善工程	9,240	—	—	9,240
834	元朗廈村友恭學校修復工程....	6,270	97	700	5,473
842	元朗廈村鄧氏宗祠及禮賓樓修復工程	8,613	238	782	7,593
		138,075	29,433	8,702	99,940
603	機器、車輛及設備				
044	更換香港太空館天象廳的星象儀和座椅	34,000	3,190	26,000	4,810
425	為洞梓苗圃設置溫度和濕度調節系統	4,000	2,366	1,234	400
816	為水上活動中心更換 22 艘風帆(二〇〇九年)	1,542	—	750	792
817	為太空館天象廳設置立體全天幕投影系統	4,000	—	700	3,300
819	為大埔游泳池更換電子計分顯示屏	3,480	—	—	3,480
820	為馬鞍山游泳池更換電子計分顯示屏	3,133	—	—	3,133
821	為旺角大球場更換電子計分顯示屏	5,963	—	300	5,663
822	提升屯門大會堂演奏廳的回音板系統	3,000	—	—	3,000
823	更換將軍澳游泳池電子計分顯示屏	3,132	—	—	3,132
824	更換西貢鄧肇堅運動場電子計分顯示屏	3,750	—	—	3,750
825	為文物修復組購置液相及氣相層析質譜檢測儀	4,000	—	—	4,000
849	為城門谷運動場更換電子計分顯示屏	6,300	400	4,009	1,891
		76,300	5,956	32,993	37,351
	總額	254,475	35,863	53,984	164,628